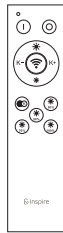
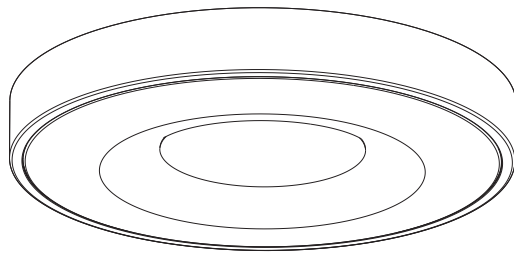


EAN:3276007901733
3276007901719
3276007901764
Adeo key:92403441
92403442
92403445



2/2



2024-07-V01

FR - Manuel d'Instructions

ES - Manual de Instrucciones

PT - Manual de Instruções

IT - Manuale di Istruzioni

EL - Εγχειρίδιο Οδηγιών

PL - Instrukcja Obsługi

UA - Інструкція з Експлуатації

RO - Manual de Instrucțiuni

BR - Manual de Instrução

NL - Handleiding

DE - Anleitung Handbuch

EN - Instructions Manual

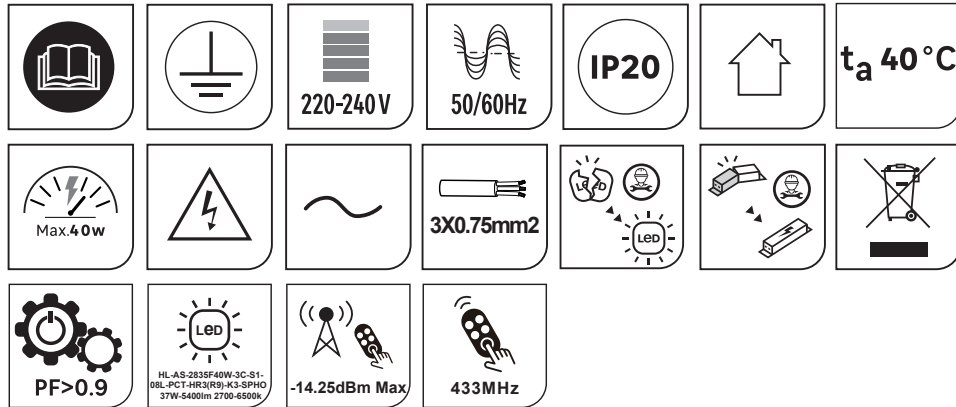


FR: assemblage / **ES:** ensamble / **PT:** montagem / **IT:** assemblaggio /
EL: συναρμολόγηση / **PL:** montaż / **UA:** збірка / **RO:** asamblare /
BR: montagem / **NL:** samenstelling / **DE:** Montage / **EN:** assembly



FR: Utilisation / **ES:** Uso / **PT:** Utilização / **IT:** Utilizzo
EL: Χρήση / **PL:** Użycie / **UA:** Використання / **RO:** Utilizare /
BR: Utilização / **NL:** Gebruik / **DE:** Verwendung / **EN:** Use

FR: CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / **ES:** CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS /
PT: CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / **IT:** CARATTERISTICHE TECNICHE / **EL:** ΤΕΧΝΙΚΑ
ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ / **PL:** CECHY TECHNICZNE / **UA:** ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ /
RO: CARACTERISTICI TEHNICE / **BR:** CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / **NL:** TECHNISCHE KENMERKEN
/ **DE:** TECHNISCHE MERKMALE / **EN:** TECHNICAL SPECIFICATIONS

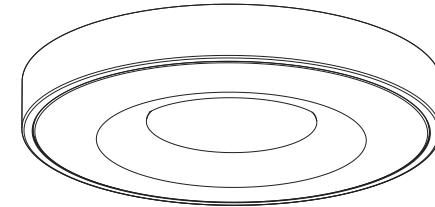


Operation Frequency Band(s) 433.05-434.79MHz Radio max power -14.25dBm

FR - Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique **D** (EU) 2019/2015
ES - Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética **D** (EU) 2019/2015
PT - Este produto contém uma fonte luminosa de classe de eficiência energética **D** (EU) 2019/2015
IT - Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica **D** (EU) 2019/2015
EL - Αυτό το προϊόν περιέχει μια πηγή φωτός τάξης ενεργειακής απόδοσης **D** (EU) 2019/2015
PL - Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej **D** (EU) 2019/2015
UA - Цей продукт містить джерело світла класу енергоефективності **D** (EU) 2019/2015
RO - Acest produs conține o sursă de lumină de clasă de eficiență energetică **D** (EU) 2019/2015
BR - Este produto contém uma fonte luminosa de classe de eficiência energética **D** (EU) 2019/2015
NL - Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse **D** (EU) 2019/2015
DE - Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse **D** (EU) 2019/2015
EN - This product contains a light source of energy efficiency class **D** (EU) 2019/2015



A



B

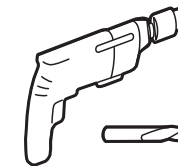
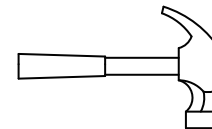


X3

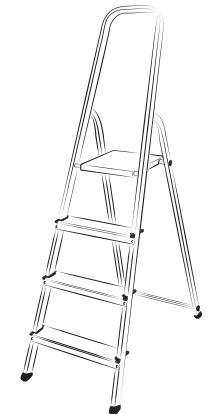
C

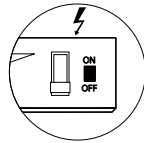
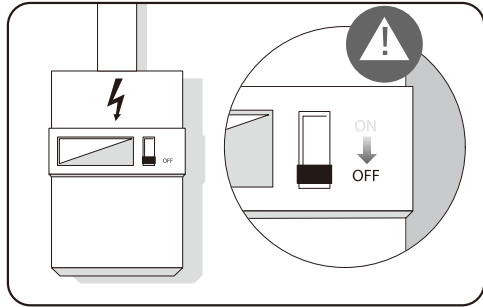
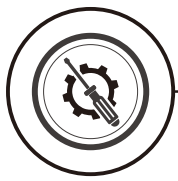


X3

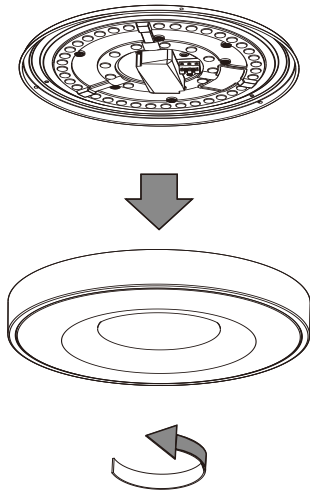


Ø 6



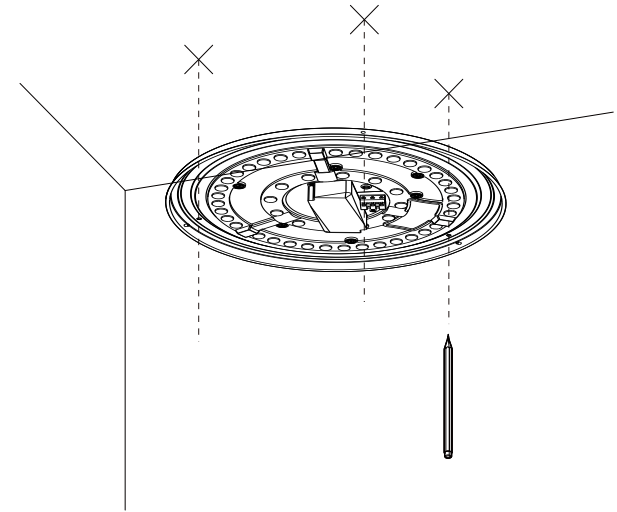


1

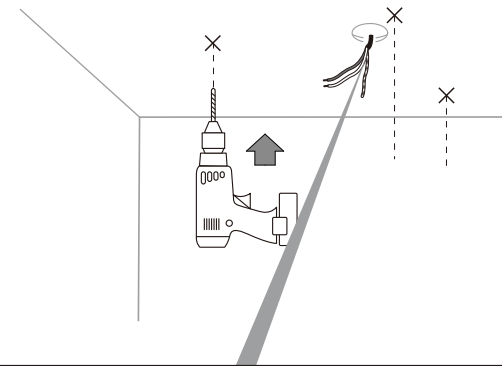


4

2

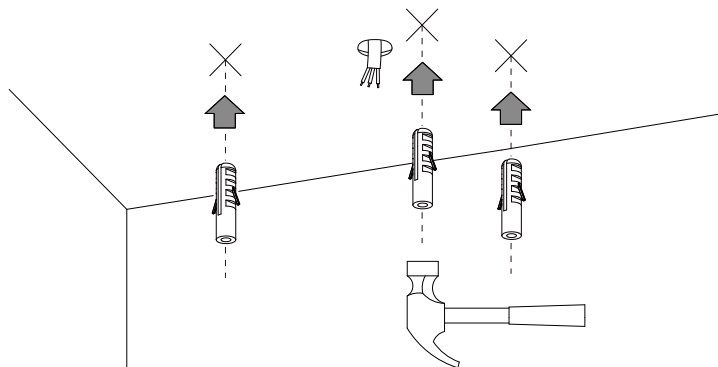


3

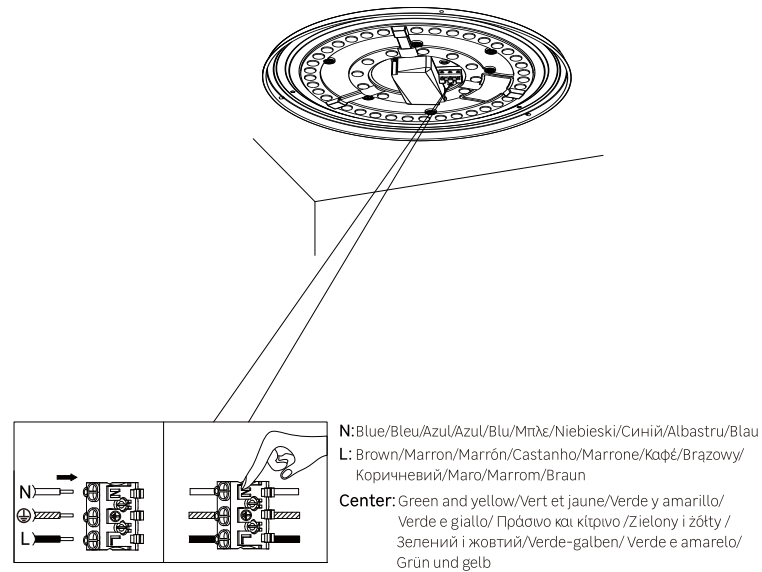


5

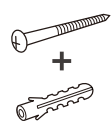
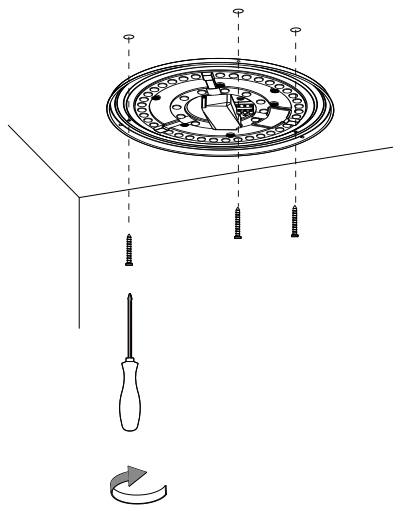
4



6



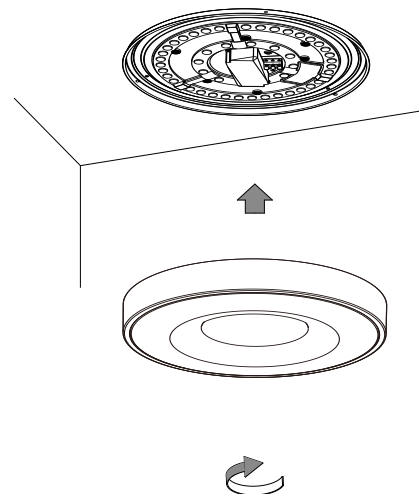
5



Utiliser des vis et des chevilles adaptées à votre support / Utilize tacos y tornillos adecuados al soporte / Utilize buchas e parafusos adequado ao seu suporte / Utilizzare viti e tasselli adatti per il retro / Χρησιμοποιήστε βίδες και βύσματα που ταιριάζουν στην επιφάνεια στήριξης. / Należy użyć śrub i kotków odpowiednich dla podłoża / Використовуйте гвинти та шканти, призначені для задньої поверхні. / Utilizați șuruburi și dibluri adecvate pentru suportul dvs. / Use parafusos e buchas adequados para seu suporte / Verwenden Sie für Ihre Unterlage geeignete Schrauben und Dübel / Use screws and dowels suited to your backing

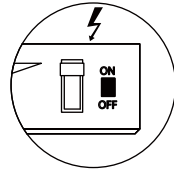
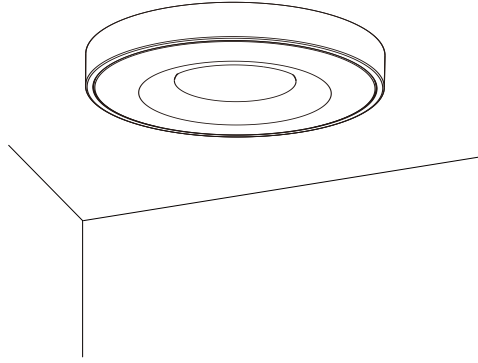
6

7

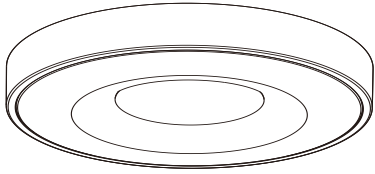


7

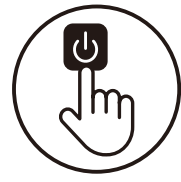
8



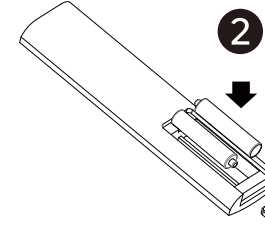
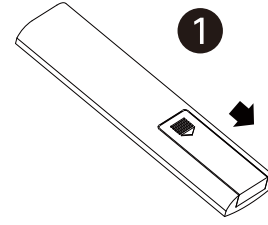
9



8

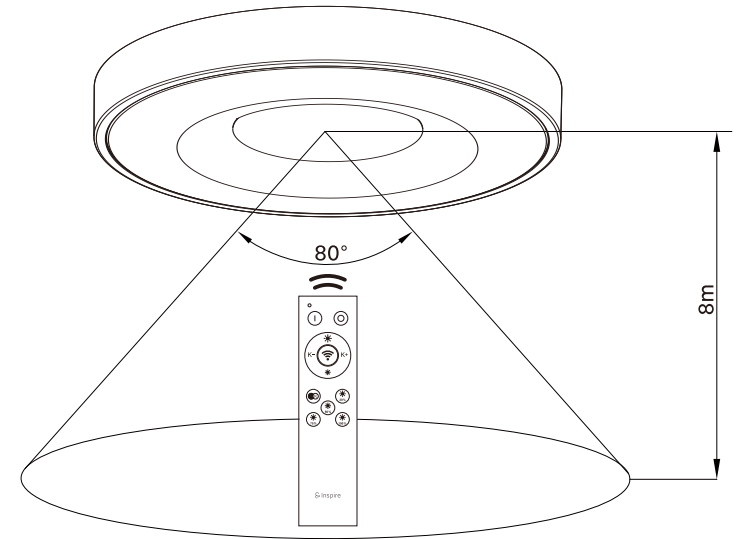


1



3

2



9

FR

Pour la première utilisation, la lampe et la télécommande sont déjà synchronisées. Le réglage de la synchronisation peut être effectué dans les 2 situations suivantes :



- A. Vous souhaitez utiliser une télécommande pour commander plusieurs lampes.
- B. Vous recevez une nouvelle télécommande sans fil.

ES

Al utilizar el aparato por primera vez, la lámpara y el mando a distancia ya están emparejados. La actualización del emparejamiento puede producirse en las dos siguientes situaciones:



- A. Quiere utilizar un mando a distancia para controlar más de una lámpara.
- B. Ha adquirido un mando a distancia como repuesto.

PT

Para a primeira utilização, a lâmpada e o controlo remoto já estão emparelhados. O emparelhamento pode ser feito nas 2 situações seguintes:



- A. Quer utilizar um controlo remoto para controlar mais do que uma lâmpada.
- B. Recebeu um novo controlo remoto sem fios de substituição.

IT

Per il primo utilizzo, la lampada e il telecomando sono già accoppiati. L'impostazione di accoppiamento può essere necessaria nelle 2 situazioni seguenti:



- A. Si desidera usare un telecomando per controllare più lampade.
- B. Si dispone di un nuovo telecomando wireless di riserva.

EL

Για την πρώτη χρήση, το φωτιστικό και το τηλεχειριστήριο έχουν ήδη συνδεθεί.

Η ρύθμιση της σύνδεσης μπορεί να χρειαστεί στις εξής δύο περιπτώσεις:



- α) Όταν θέλετε να χρησιμοποιήσετε ένα τηλεχειριστήριο για τον έλεγχο περισσότερων από ένα φωτιστικών.
- β) Όταν αγοράσετε ένα νέο ασύρματο τηλεχειριστήριο ως ανταλλακτικό.

PL

Przed pierwszym użyciem lampa jest już sparowana z pilotem. Przeprowadzenie zmiany ustawień parowania może być konieczne w 2 następujących przypadkach:



- A. Użytkownik chce korzystać z pojedynczego pilota do sterowania więcej, niż jedną lampą.
- B. Użytkownik otrzymał nowego pilota bezprzewodowego, stanowiącego część zamienną.

UA

Сполучення лампи та пульта дистанційного керування виконано перед першим використанням.

Налаштування сполучення може знадобитися в зазначених далі 2 випадках.



- A. За потреби керування кількома лампами.
- B. За встановлення нової запасної частини пульта дистанційного керування.

RO

Pentru prima utilizare, lampa și telecomanda sunt deja împerecheate. Setarea împerecherii poate fi necesară în următoarele 2 situații:



- A. Doriți să utilizați o singură telecomandă pentru a comanda mai multe lămpi.
- B. Primiți o nouă telecomandă fără fir, ca piesă de schimb.

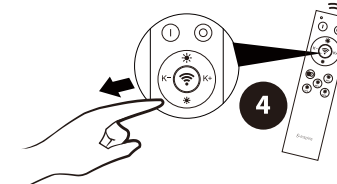
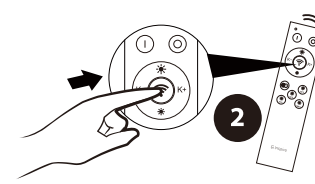
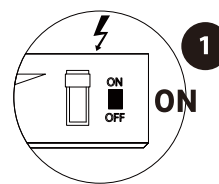
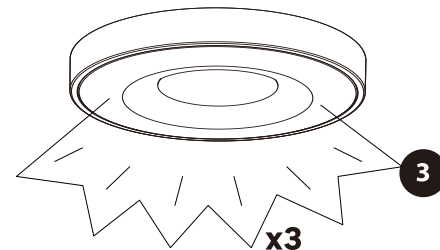
EN

For the first use, the lamp and the remote control are already paired. Pair setting may occur in following 2 situations:

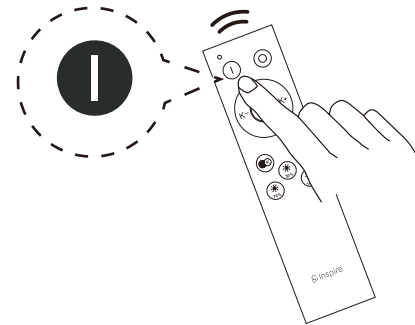
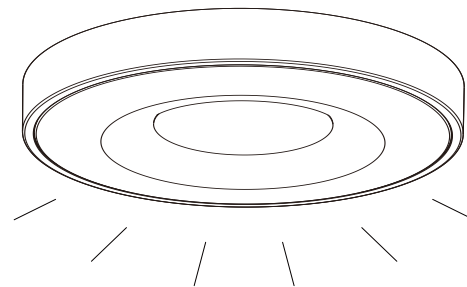


- A. You would like to use one remote control to control more than one lamp.
- B. You get a new wireless remote control spare part.

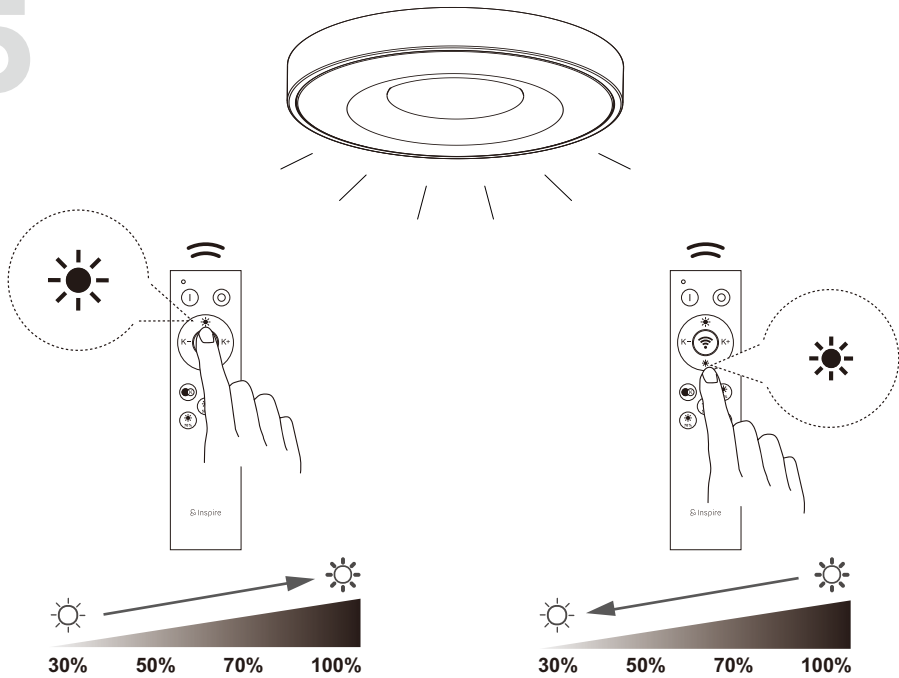
3



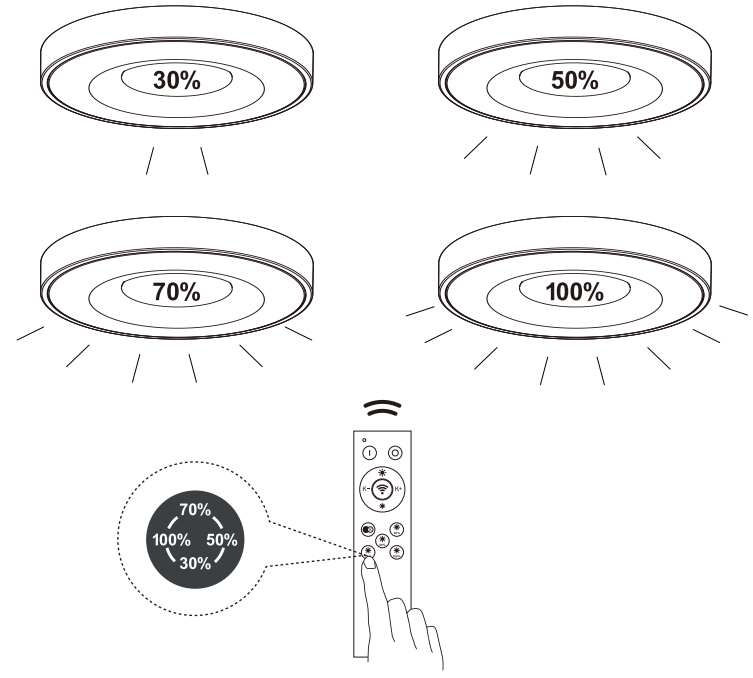
4



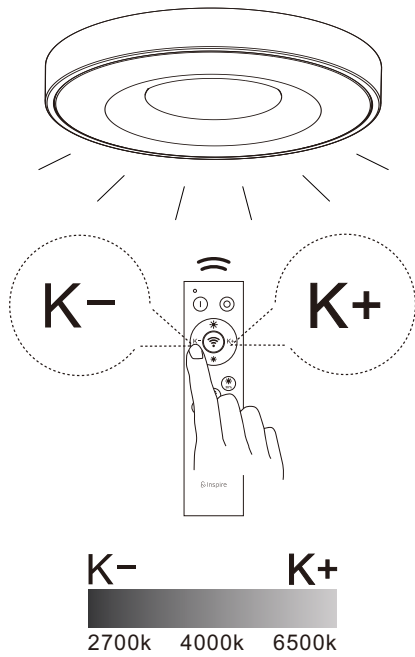
5



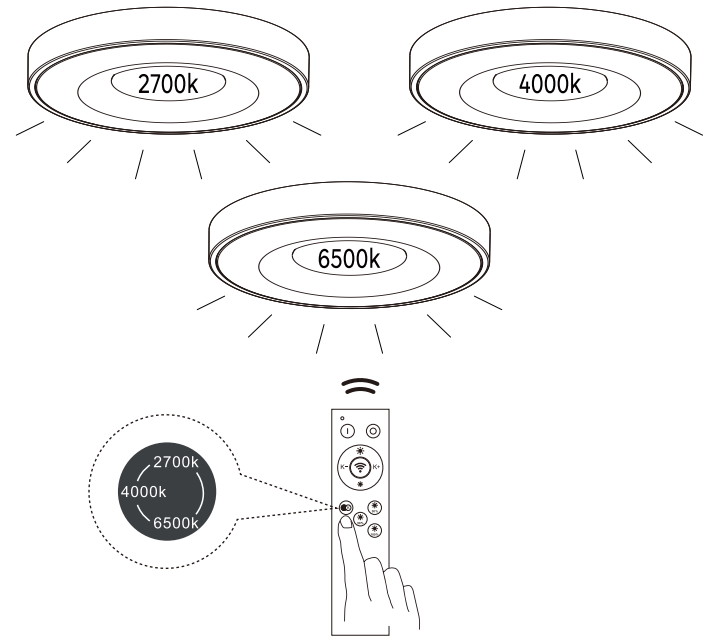
7

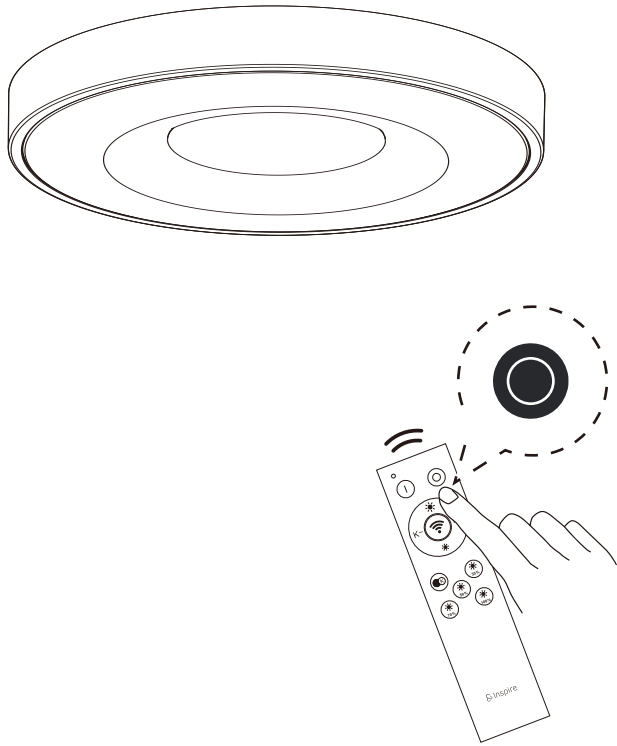


6



8





FR - Adeo Services déclare que l'équipement radioélectrique portant la référence mentionnée en première page de ce document, est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: www.product-regulatory.adeoservices.com

ES - Adeo Services declara que el equipo de radio que lleva la referencia mencionada en la primera página de este documento, es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección web: www.product-regulatory.adeoservices.com.

PT - Adeo Services declara que o equipamento de rádio com a referência mencionada na primeira página deste documento está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço Web: www.product-regulatory.adeoservices.com

IT - Adeo Services dichiara che l'apparecchiatura radio recante il riferimento indicato nella prima pagina del presente documento è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità dell'UE è disponibile al seguente indirizzo web: www.product-regulatory.adeoservices.com

GR - Adeo Services δηλώνει ότι ο ραδιοηλεκτρικός εξοπλισμός που φέρει την αναφερόμενη αναφορά στην πρώτη σελίδα αυτού του εγγράφου, συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης Συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση ιστοσελίδας: www.product-regulatory.adeoservices.com

PL - Adeo Services oświadcza, że urządzenie radiowe opatrzone numerem referencyjnym wymienionym na pierwszej stronie niniejszego dokumentu jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.product-regulatory.adeoservices.com

UA - Adeo Services заявляє, що радіобладнання, з посиланням на першій сторінці цього документа, відповідає Директиві 2014/53/ЄС. Повний текст Декларації про відповідність ЄС доступний за наступною веб-адресою: www.product-regulatory.adeoservices.com

RO - Adeo Services declară că echipamentul radio care poartă referința menționată pe prima pagină a acestui document, este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al Declarației de Conformitate a UE este disponibil la următoarea adresă web: www.product-regulatory.adeoservices.com

BR - A Adeo Services declara que o equipamento de rádio que possui a referência mencionada na primeira página deste documento, está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O texto completo da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da web: www.product-regulatory.adeoservices.com

NL - Adeo Services verklaart dat de radioapparatuur met de referentie vermeld op de eerste pagina van dit document, in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende webadres: www.product-regulatory.adeoservices.com

DE - Adeo Services erklärt, dass das Funksendegerät mit der auf der ersten Seite dieses Dokuments genannten Referenz in Übereinstimmung mit der Richtlinie 2014/53/EU steht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Webadresse verfügbar: www.product-regulatory.adeoservices.com

EN - Adeo Services declares that the radio equipment bearing the reference mentioned on the first page of this document, is in conformity with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following web address: www.product-regulatory.adeoservices.com



Made in China
Країна походження: Китай

EU - ADEO Services - 135 Rue Sadi Carnot - CS00001 - 59790 RONCHIN - FRANCE
www.product-regulatory.adeoservices.com

UA Виробник: ТОВ "Адео Сервісез С.А.", вул. Саді Карно, CS 00001, 59790 Роншен, Франція.
Імпортер, суб'єкт господарювання, що відповідає за виконання гарантійних зобов'язань : ТОВ "Леруа Мерлен Україна",

BR LEROY MERLIN COMPANHIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM CNPJ: 01.438.784/0001-05
Rua Pascoal Pais, nº. 525, 6º andar cj 61 a 64, Vila Cordeiro, São Paulo -SP. CEP: 04581-060
CALM (Central de Atendimento Leroy

ZA Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin,
Hosted in Leroy Merlin Fourways Store 35 Roos Street, Witkoppen Ext 97, Sandton, 2191 Johannesburg, Gauteng, South Africa.

